

# Biztonsági adatlap Az (EG) 1907/2006 sz. rendelete alapján



OMV BIXXOL motorbike 2T  
Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006  
Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## 1. Az anyag/készítmény és a társaság/vállalat azonosítása

Kereskedelmi név	:	OMV BIXXOL motorbike 2T
Megjelölés a regisztráció/ megjelölés alapján	:	Adatok még nem ismertek
regisztrációs szám	:	Adatok még nem ismertek
Gyártó	:	OMV Refining & Marketing GmbH Trabrennstraße 6-8, 1020 Wien, Austria
Telefon	:	+43 (0) 810 240 282
Sürgősségi telefonszám	:	+43 (0) 664 91 08 787
Magyarországon forgalmazza	:	OMV Hungária Ásványolaj Kft. Borsi Zoltán Róbert Károly krt. 64-66, H-1134 Budapest
Telefon	:	+36 1 452 7165
Sürgősségi telefonszám	:	ETTSZ Bp. 1096 Nagyvárad tér 02; tel.: +36 80 201 199
A szakértő személy E-mail címe	:	info.reach@omv.com
Rendeltetésszerű használat	:	motorkerékpár motorolaj

## 2. A veszély azonosítása

### Osztályozás

**A készítmény az 1907/2006/EU rendelet és/vagy a 67/548/EGK vagy az 1999/45/EU irányelvek szerint nem veszélyes.**

További figyelmeztető információk a személyeket és a környezetet érintő veszélyeket illetően

Adatok nem állnak rendelkezésre

## 3. Az alkotórészekre vonatkozó összetétel/információ

### Kémiai jellemzés

Készítmény;  
szénhidrogén keverék

Komponensek <sup>(1)</sup>	CAS szám	EU szám	Osztályozás	Koncentráció [%]	Megjegyzés
Párlatok (ásványolaj), hidrogénnel kezelt könnyű	64742-47-8	265-149-8	Xn, R65;Xi, R36/38	<= 18,00	

<sup>1)</sup> Nincs termékspecifikáció/max. lehetséges tömegrésarányok

OMV BIXXOL motorbike 2T

Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006

Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

#### 4. Elsősegélynyújtási intézkedések

<b>Általános tanácsok</b>	:	Az elsősegélynyújtó saját védelmére figyelni.
<b>Belégzés</b>	:	Baleset esetén gőzök vagy olajköd belélegzése után az érintette(ke)t vigyük friss levegőre. (A csekély illékonyosság miatt csak magasabb termékhőmérsékletek és elégtelen szelőztetés vezethet veszélyes gőzkoncentrációhoz.)
<b>Bőrrel való érintkezés</b>	:	Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt öblítsük vízzel és szappannal, szennyezett ruhát vessünk le.
<b>Szemmel való érintkezés</b>	:	Szembe kerülés esetén szétnyitott szemhéj mellett 10-15 percig folyóvízzel vagy szemöblítő palackkal öblíteni. Tartós panaszok esetén forduljunk szemorvoshoz.
<b>Lenyelés</b>	:	Nem szabad hánytatni. Forduljunk orvoshoz.
<b>Az anyag tüdőbe kerülése (aspiráció)</b>	:	Gyanú estén (hányás, köhögés, légszomj) forduljunk orvoshoz.

#### Feljegyzések az orvosnak

<b>Tünetek</b>	:	Émelygés, hányás és hasmenés, továbbá a lenyelés alatti vagy hányásnál előforduló aspiráció következtében kémiai tüdőgyulladás veszélye. A termék-gőzök magas koncentrációban a szemet és a nyálkahártyákat (orr, garat) ingerelhetik.
<b>Kockázatok</b>	:	Aspiráció esetén vegyi tüdőgyulladás veszély áll fenn. Intézkedünk kórházi kezelésről.
<b>Kezelés</b>	:	nincs adat

#### 5. Tűzvédelmi intézkedések

<b>Megfelelő oltóanyag</b>	:	Hab, por, széndioxid, víz permetező sugárban.
<b>Nem megfelelő oltóanyagok</b>	:	víz teljes sugárban;
<b>Különleges veszélyeztetettség az anyag, vagy a feldolgozás miatt, az égéstermékek, vagy az égéskor keletkező gázok miatt</b>	:	Az elpárolgott termék nehezebb a levegőnél, a talaj közelében található. A gőzök a levegővel egy robbanóképes vegyületet alkothatnak. Kerüljük a csatornába és a mélyebb fekvésű helyiségekbe való behatolást. Kerüljük az altalajba és a vizekbe való behatolást.
<b>Különleges védőfelszerelés</b>	:	A környező levegőtől független védőálcot (légzőkészüléket), masszív károsanyag-kibocsátás ill. - keletkezés esetén szorosan záró vegyi-védőruhát viseljük.
<b>További információ</b>	:	A körül lévő edényzetet és tartályt azonnal hűtsük le permetező vízzel, lehetőség szerint távolítsuk el a veszélyzónából. A tűz maradványait és a szennyezett oltóvizet a helyi hatósági előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.

OMV BIXXOL motorbike 2T  
Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006  
Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## 6. Intézkedések véletlenszerű környezetbe jutás esetén

<b>Személyekre vonatkozó óvintézkedések</b>	:	Megközelítés szélirányból (figyeljünk a szélirány változására). Határozzuk meg a veszély területét, azt zárjuk le. Nem érintett személyeket tartsunk távol. Az érintett helyiségeket alaposan szellőztessük. Kerüljük a bőrrel való érintkezést.
<b>Környezetre vonatkozó óvintézkedések</b>	:	Szigeteljük le a kilépés helyét. Homokból ill. földből készített gáttakkal vagy más megfelelő elzáró intézkedéssel kerüljük a csatornába, a földfeletti vizekbe és a taljavízbe való bejutást. Földfeletti vizekbe, a víztelenítő hálózatba vagy az altalajba kerülő kicsurgás esetén értesítsük az illetékes hatóságokat.
<b>Szennyezésmentesítés módszerei</b>	:	Nagyobb mennyiségeket fel kell szívni / át kell szivattyúzni. A maradék mennyiségeket itassuk fel nem égethető, jól szívó anyaggal, pl. homokkal, földdel vagy olajkötőanyaggal. Az ilyen hulladékot lapátoljuk a megjelölt veszélyes anyagokat gyűjtő tartályokba, majd azokat ártalmatlanítsuk a hatósági előírásoknak megfelelően.
<b>Szennyezésmentesítésre nem alkalmas eljárások</b>	:	Adatok nem állnak rendelkezésre
<b>Információk az ellenőrzött kibocsátással kapcsolatban</b>	:	nem helyálló

### További tanácsok

Lásd a 8. sz. pontot is (személyes védőfelszerelés) és a 13. sz. pontot (ártalmatlanítás)

## 7. Kezelés és tárolás

### Kezelés

<b>Információk a biztonságos kezeléssel kapcsolatban</b>	:	Biztosítsuk a munkahelyen és a raktárban, még a padló közelében is, a nagyon jó levegőel- és bevezetést. Kerüljük a bőrrel, a szemmel és a ruhával való érintkezést. Kerüljük az aeroszol-keletkezést. Kerüljük a termék kiöntését.
<b>Tanács a tűz és robbanás elleni védelemhez</b>	:	Az elpárolgott termék nehezebb a levegőnél, a talaj közelében található. A gőzök a levegővel egy robbanóképes vegyületet alkothatnak. Kerüljük a csatornába és a mélyebb fekvésű helyiségekbe való behatolást. Kerüljük az altalajba és a vizekbe való behatolást. Tegyük intézkedéseket az elektrosztatikus feltöltődés ellen. Földeljünk vagy kössünk össze vezetékkel minden berendezést. Tartsuk távol a gyújtóforrásokat.
<b>Tűzvesélyességi osztály</b>	:	"C"

# Biztonsági adatlap Az (EG) 1907/2006 sz. rendelete alapján



OMV BIXXOL motorbike 2T

Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006

Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## Tárolás

<b>A tárolási helyekre és a tartályokra vonatkozó követelmények</b>	:	A mobil tartályokat tartsuk szorosan elzárva egy jól szellőztetett helyen. Csak az engedélyezett, nem mobil tartályokat használjuk. Földeljünk vagy kössünk össze vezetékkel minden tartályt és berendezést. Tárolás megfelelő alapon. Általában egy tömör és tartós tárolóhelyiség szükséges.
<b>A tárolási feltételekre vonatkozó további információk</b>	:	Kerüljük a hőbehatalást. Tartsuk távol a gyújtóforrásokat.
<b>Tanács a szokásos tároláshoz</b>	:	Ne tároljuk együtt robbanás veszélyes anyagokkal (LGK 1), sűrített, cseppfolyósított vagy nyomás alatt lévő oldott gázokkal (LGK 2 A), gyújtó hatású (oxidáló) anyagokkal (LGK 5.1 A), fertőzésveszélyes(LGK 6.2) és radioaktív anyagokkal (LGK 7). Együtt tárolási korlátozások nyomás alatt lévő gázpalackokkal (aerosol palackok) (LGK 2 B), gyúlékony szilárd anyagokkal (LGK 4.1 A), öngyúladó anyagokkal (LGK 4.2), olyan anyagokkal, amelyek vízzel érintkezve gyúlékony gázokat képeznek (LGK 4.3), gyújtó hatású (oxidáló) anyagokkal (LGK 5.1 B és 5.1 C), és szerves peroxidokkal (LGK 5.2). A különleges raktározási előírások alapján és az anyag sajátos tulajdonságai miatt egy raktárban a veszélyesség megítélésének keretében más korlátozások is adódhatnak.

## Különleges felhasználás(ok)

<b>Információk speciális alkalmazásokkal összefüggésben</b>	:	Csak a rendeltetésszerű célra használjuk.
---	---	---

OMV BIXXOL motorbike 2T  
Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006  
Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## 8. Az expozíció ellenőrzése / egyéni védelem

### Expozíciós határértékek

#### A termék munkahelyre vonatkozó, felügyelendő határértéke

adatok nem ismertek

#### Az alkotóelemek munkahelyre vonatkozó, felügyelendő határértéke

adatok nem ismertek

#### Biológiai határértékek

adatok nem ismertek

#### Az alkotóelemek biológiai határértékei

adatok nem ismertek

#### Általános védőintézkedések

<b>Egészségügyi intézkedések</b>	:	Kerüljük a közvetlen érintkezést a szemmel, a bőrrel és a ruhával. Cseréljük le a benedvesedett ruhát. Az anyaggal szennyeződött ruhát azonnal cseréljük le, azt csak tisztítás után használjuk újra.
----------------------------------	---	---

#### Személyi védőfelszerelés

<b>Légzés védelem</b>	:	Gőzök keletkezése esetén használjunk gázálcot "A" típusú gázsűrővel, ismertető szín: barna (A1 0,1 vol%-ig, A2 0,5 vol%-ig, A3 1 vol%-ig). Magas koncentráció és nem világos viszonyok esetén csak a környező levegőtől független védőálcot (légzőkészüléket) használjunk.
<b>Kézvédelem</b>	:	A kézzel való érintkezés veszélye esetén, használjunk folyadéktömör védőkesztyűt. <b>Anyag: Nitril; pl. Camatril Velours 730;</b> Áthatolási idő: 480 min Anyagvastagság: 0,40 mm Vizsgálati módszer: DIN EN 374 Gyártó: Kächele Cama Latex GmbH, D-36124 Eichenzell <b>Anyag: Vítón; pl. Vitoject 890;</b> Áthatolási idő: 480 min Anyagvastagság: 0,70 mm Vizsgálati módszer: DIN EN 374 Gyártó: Kächele Cama Latex GmbH, D-36124 Eichenzell <b>Anyag: Butil; pl. butoject 898;</b> Áthatolási idő: 120 min Anyagvastagság: 0,70 mm Vizsgálati módszer: DIN EN 374 Gyártó: Kächele Cama Latex GmbH, D-36124 Eichenzell <b>Anyag: Polikloroprén; pl. Camapren 722;</b> Áthatolási idő: 60 min Anyagvastagság: 0,60 mm Vizsgálati módszer: DIN EN 374 Gyártó: Kächele Cama Latex GmbH, D-36124 Eichenzell  A javasolt, vegyszer elleni védőkesztyű használati ideje a gyakorlatban a sok befolyásoló tényező miatt (pl. hőmérséklet, mechanikai igénybevétel) rövidebb lehet mint az EN 374-ben megállapított áthatolási idő.
<b>Szemvédelem</b>	:	biztonsági szemüveg oldalvédővel
<b>Testvédelem</b>	:	Tartósan lángálló és tartósan antistatikus védőruhát viseljünk.

OMV BIXXOL motorbike 2T

Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006

Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## A környezeti expozíció korlátozása és felügyelete

<b>A környezeti expozíció korlátozása és felügyelete</b>	:	Lehetőleg zárt berendezéseket kell használni. Ha a termék kilépését nem lehet megakadályozni, akkor azt a kilépés helyén veszélymentesen el kell szívni. Az emissziós határértékeket figyelembe kell venni, adott esetben az elszívott levegő tisztítását be kell tervezni. Lásd a 6. pontot: "Intézkedések véletlenszerű környezetbe engedés esetén"
--	---	---

## További tanácsok

Konkrét esetben, a veszély egyéni megítélése alapján, eltérő (nagyobb védelmet nyújtó) személyi védőfelszerelés is szükséges lehet.

## 9. Fizikai és kémiai tulajdonságok

### Általános információ

<b>Kínézet</b>	:	folyékony
<b>Halmazállapot</b>	:	folyékony
<b>Szín</b>	:	barna
<b>Szag</b>	:	gyenge

### Fontos egészségvédelmi és környezeti információ

	Értékek	Módszer	Megjegyzés
<b>pH</b>			nem használható
<b>Forráspont/tartomány</b>			nincs meghatározva
<b>Folyáspont</b>	< -18 °C	ISO 3016	
<b>Lobbanáspont</b>	> 130 °C	ISO 2592	
<b>Gyúlékonyság (szilárd, gáz)</b>			nem használható
<b>Gyulladás hőmérséklet</b>			nincs meghatározva
<b>Robbanási tulajdonságok</b>			nem használható
<b>Alsó robbanási határ</b>			nincs meghatározva
<b>Felső robbanási határ</b>			nincs meghatározva
<b>Oxidáló tulajdonságok</b>			nem használható
<b>Gőznyomás</b>			nincs meghatározva
<b>Sűrűség</b>	877 kg/m <sup>3</sup> / 15 °C	DIN 51757	
<b>Vízoldhatóság</b>	< 0,01 g/l / 20 °C		
<b>Megoszlási együttható (n-oktanol/víz)</b>			nincs meghatározva
<b>Kinematikai viszkozitás</b>	73 mm <sup>2</sup> /s / 40 °C	ISO 3104	
<b>Dinamikai viszkozitás</b>			nincs meghatározva
<b>Gőzsűrűség</b>			nem használható
<b>Párolgási sebesség</b>			nem használható

OMV BIXXOL motorbike 2T

Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006

Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## 10. Stabilitás és reakciókészség

<b>Feltételek, melyeket el kell kerülni</b>	:	Rendeltetés szerinti használat esetén nem ismertek elkerülendő anyagok;
<b>Kerülendő anyagok</b>	:	erős savak és oxidálószer
<b>Tájékoztatás veszélyes bomlástermékekről</b>	:	nincs meghatározva
<b>További információk a stabilitással és a reakciókészséggel kapcsolatban</b>	:	Nincs adat.

### További tanácsok

Nincs adat.

## 11. Toxikológiai információk

<b>Akut orális hatás</b>	:	Émelygés, hányás és hasmenés, továbbá a lenyelés alatti vagy hányásnál előforduló aspiráció következtében kémiai tüdőgyulladás veszélye.
<b>Akut belégzési hatás</b>	:	A termékőzők magas koncentrációban a szemet és a nyálkahártyákat (orr, garat) ingerelhetik.
<b>Akut bőrrel való érintkezés hatása</b>	:	zsírtalanító hatás
<b>Akut hatás (egyéb)</b>	:	nincs adat
<b>Bőrirritáció</b>	:	Gyorsan múló enyhe irritáció lehetséges
<b>Szemirritáció</b>	:	gyorsan múló irritáció lehetséges
<b>Narkotikus hatás</b>	:	narkotikus hatása nem ismert
<b>Túlérzékenység</b>	:	szenzibilizáló hatás nem ismert
<b>Ismételt, vagy hosszabb ideig tartó expozíció hatása</b>	:	Bőrrel való ismételt érintkezés irritációt ill. gyulladásos változásokat (dermatitist) okozhat.
<b>Rákkeltő hatás</b>	:	nincs adat
<b>Örökletes elváltozást okozó hatások</b>	:	nincs adat
<b>Szaporodási képességet veszélyeztető hatás</b>	:	nincs adat
<b>Egyéb hatások</b>	:	Nincs adat.

## 12. Ökológiai információk

### Ökotoxicitás

adatok nem ismertek

# Biztonsági adatlap Az (EG) 1907/2006 sz. rendelete alapján



OMV BIXXOL motorbike 2T  
Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006  
Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## Mobilitás

Szállítás környezeti szférák között	:	nincs adat
-------------------------------------	---	------------

## PBT (perzisztencia, bioakkumuláció, toxicitás) és lebonthatóság

Perzisztencia	:	nincs adat
Biológiai lebonthatóság	:	nincs adat
Kihatás a víztisztítótelepekre	:	Nincs adat.
Fizikális-kémiai eliminálhatóság	:	A termék vízben oldhatatlan, és a víz tetején lebeg.
Bioakkumuláció	:	nincs adat Környezeti felhalmozódás veszélye: nincs meghatározva
Más káros hatások	:	A folyékony szénhidrogén nem kerülhet a csatornába vagy a vizekbe ill. nem szivároghat a talajba.

## 13. Ártalmatlanítási szempontok

Információk a termék ártalmatlanításához	:	A termékmaradványokat a törvényi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani.
A göngyöleg nincs kitisztítva	:	Az üres göngyölegeket lehetőség szerint újra fel kell használni, amennyiben ez nem lehetséges, úgy lehetőség szerint azokat az újra-feldolgozási folyamatba kell juttatni.
<b>Hulladékulcs az Európai Hulladékjegyzék szerint az 1. fejezetben leírt felhasználás esetén:</b>		
Maradékokból származó hulladék	:	13 02 05* ásványolaj-bázisú klórozatlan gép-, hajtómű- és kenőolajok
A göngyöleg nincs kitisztítva	:	15 01 10* veszélyes anyagmaradékokat tartalmazó vagy veszélyes anyagokkal szennyezett csomagolások

## További tanácsok

A hulladék-kulcsszám a hulladék eredetétől függő és egyedi esetben a fentiekben megadottól különbözhet.

## 14. A szállításra vonatkozó információk

ADR/RID/ADN szerint nem veszélyes áru

## 15. Szabályozási információk

### Anyagbiztonsági értékelés

nem meghatározott

A 44/2000. (XII. 27.) EüM sz. rendelet, a 67/548/EWG és/vagy 1999/45/EG sz. irányelvek szerinti megjelölés

A termék az EK-irányelvek és a nemzeti törvényi előírások alapján nem jelölés köteles.

### Közösségi rendelkezések az egészség- és környezetvédelemmel kapcsolatban

VOC-tartalom	:	A termék nem tartozik a VOC-irányelv hatálya alá.
--------------	---	---



OMV BIXXOL motorbike 2T

Termékszám 163201

A készítés dátuma: 17.11.2006

Felülvizsgálat dátuma: 25.01.2010

## 16. Egyéb információk

### További információk

#### A 2. és 3. részben hivatkozott R-mondatok szövege:

R36/38	Szem- és bőrizgató hatású.
R65	Lenyelve ártalmas, aspiráció (idegen anyagnak a légutakba beszívása) esetén tüdőkárosodást okozhat.

A fenti adatok megfelelnek a megadott átdolgozási időpontban rendelkezésünkre álló tudásunknak és tapasztalatunknak, és kizárólag a termékszám alapján egyértelműen azonosítható termékre vonatkoznak annak szállítási állapotában. Az 1. sz. pontban felsorolt felhasználástól eltérő felhasználás esetén, vagy pedig, ha a termék más anyagokkal elvegyülve kerül felhasználásra, vagy ha azt egy feldolgozási folyamat során megváltoztatják, akkor a biztonsági adatlapban rögzítettek esetleg nem korlátlanul ill. egyáltalán nem érvényesek. Az adatok nem vonatkoznak más, azonos vagy hasonló megnevezésű termékekre.

A bal szélén látható függőleges vonalak (I) arra utalnak, hogy az előző változathoz képest változások történtek